



# សាលាព្រះគម្ពីរភ្នំពេញ

PHNOM PENH BIBLE SCHOOL

ដីទួតីលេខ២៥៥ ផ្លូវ២៨គ្រួសារ ភូមិរោងចក្រ សង្កាត់ភ្នំពេញថ្មី ខណ្ឌសែនសុខ រាជធានីភ្នំពេញ

Lot#255, 28Krousa Road, Sangkat Phnom Penh Thmey, Khan Sen Sok, Phnom Penh.

Phone: (855) 12 939 504, 15 320 021 E-mail: [ppbs@ppbs.edu.kh](mailto:ppbs@ppbs.edu.kh); Website: [www.ppbs.edu.kh](http://www.ppbs.edu.kh)

## ការបញ្ជាក់អំណោយ និងការប្តេជ្ញាចិត្ត

### CONFIRMATION AND COMMITMENT

**ឈ្មោះបេក្ខជន Name of Applicant.....**

ក- ខ្ញុំបាទ-នាងខ្ញុំ បានទទួលការយល់ព្រមពី ក្រុមគ្រួសារ និងអាណាព្យាបាល ក្នុងការដាក់ពាក្យសុំចូលរៀននៅ សាលាព្រះគម្ពីរភ្នំពេញ។

My family is supportive in my application for admission.

ខ- ខ្ញុំបាទ-នាងខ្ញុំ សូមធានាថា ព័ត៌មានក្នុងពាក្យសុំចូលរៀន និងសំណុំលិខិតទាំងឡាយដែលបានភ្ជាប់មកជាមួយ នេះសុទ្ធតែជាការពិត។ ប្រសិនបើសាលាព្រះគម្ពីរភ្នំពេញ រកឃើញខុសពីការពិតនោះ ខ្ញុំបាទ-នាងខ្ញុំ ស្ម័គ្រចិត្ត ទទួលនូវសេចក្តីសម្រេចគ្រប់បែបយ៉ាងរបស់សាលា។

All information given in this application form is true and I will accept all consequence if found otherwise by PPBS.

គ- ខ្ញុំបាទ-នាងខ្ញុំ សូមសន្យាថា បើខ្ញុំបាទ-នាងខ្ញុំ បានចូលរៀននៅក្នុងសាលាព្រះគម្ពីរភ្នំពេញ ខ្ញុំបាទ-នាងខ្ញុំ សូម ប្តេជ្ញាគោរពតាមសេចក្តីតម្រូវ និងអនុវត្តន៍តាមវិន័យ ឬបទបញ្ជារបស់សាលាដោយយកចិត្តទុកដាក់បំផុត។  
If this application is successful, I will adhere to all requirements and policies set forth by PPBS.

ថ្ងៃទី.....ខែ.....ឆ្នាំ.....

ហត្ថលេខា និងឈ្មោះ: ( បេក្ខជន)  
Signature and name of applicant

\_\_\_\_\_

ថ្ងៃទី.....ខែ.....ឆ្នាំ.....

សាក្សីទី១ 1<sup>st</sup> Witness

ហត្ថលេខា និងឈ្មោះ: (គ្រូគង្វាល)  
Signature and name of Pastor

\_\_\_\_\_

ថ្ងៃទី.....ខែ.....ឆ្នាំ.....

សាក្សីទី២ 2<sup>nd</sup> Witness

ហត្ថលេខា និងឈ្មោះ:(ឪពុក,ម្តាយឬអាណាព្យាបាល)  
Signature and name of parent or guardian

\_\_\_\_\_



# សាលាព្រះគម្ពីរភ្នំពេញ

PHNOM PENH BIBLE SCHOOL

ដីឡូត៍លេខ២៥៥ ផ្លូវ២៨ក្រសួង ភូមិបឹងកក់ សង្កាត់ភ្នំពេញថ្មី ខណ្ឌសែនសុខ រាជធានីភ្នំពេញ  
Lot#255, 28Krousa Road, Sangkat Phnom Penh Thmey, Khan Sen Sok, Phnom Penh.  
Phone: (855) 12 939 504, 15 320 021 E-mail: [ppbs@ppbs.edu.kh](mailto:ppbs@ppbs.edu.kh); Website: [www.ppbs.edu.kh](http://www.ppbs.edu.kh)

## កិច្ចសន្យា

ខ្ញុំបាទ/នាងខ្ញុំ ឈ្មោះ.....ភេទ..... អាយុ.....

លេខអត្តសញ្ញាណប័ណ្ណ.....ជាបេក្ខជនដែលដាក់ពាក្យសុំចូលរៀននៃសាលាព្រះគម្ពីរភ្នំពេញ  
ក្នុងឆ្នាំសិក្សា..... បានដឹងថា សាលាព្រះគម្ពីរភ្នំពេញមិនទទួលខុសត្រូវចំពោះការគ្រោះថ្នាក់ណាមួយ  
ដែលកើតឡើងចំពោះរូបខ្ញុំបាទ/នាងខ្ញុំ ក្នុងកំឡុងពេលការសិក្សា ឬមានកម្មសិក្សា ឬសកម្មភាពផ្សេងៗរបស់  
សាលាឡើយ។ ដូច្នេះ ខ្ញុំបាទ/នាងខ្ញុំ សូមធ្វើកិច្ចសន្យាចំពោះសាលាព្រះគម្ពីរភ្នំពេញថា ៖

ខ្ញុំបាទ/នាងខ្ញុំសូមទទួលខុសត្រូវផ្ទាល់ខ្លួនទាំងស្រុង ចំពោះរាល់គ្រោះថ្នាក់ ឬឧប្បទ្វរហេតុផ្សេងៗ ដែលកើត  
មានឡើងចំពោះរូបខ្ញុំបាទ/នាងខ្ញុំ នៅក្នុងសកម្មភាពដូចខាងក្រោមនេះ៖

១. ពេលចុះធ្វើព័ន្ធកិច្ចតាមខេត្ត ឬក្រុង រាល់ចុងសប្តាហ៍ និងការចុះព័ន្ធកិច្ចជាក្រុម។
២. សកម្មភាពក្រុមតូចក្នុងការធ្វើដំណើរទៅក្រៅសាលាព្រះគម្ពីរភ្នំពេញ ក្នុងការប្រកបគ្នា ឬ ក្នុងគោលបំណង  
អ្វីផ្សេងទៀត។
៣. សកម្មភាពតាមថ្នាក់ ក្នុងការធ្វើវិទ្រឹត (Retreat) ប្រចាំឆ្នាំ តាមខេត្ត ឬក្រុងនានា។
៤. កម្មសិក្សានៅក្រៅសាលាព្រះគម្ពីរភ្នំពេញផ្សេងៗ ជាដើម ។ល។

ខ្ញុំបាទ/នាងខ្ញុំធ្វើកិច្ចសន្យានេះដោយស្ម័គ្រចិត្តរបស់ខ្ញុំបាទ/នាងខ្ញុំ ដោយគ្មានការបង្ខិតបង្ខំពីនរណាម្នាក់ឡើយ។

ធ្វើនៅភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី ..... ខែ ..... ឆ្នាំ.....  
ហត្ថលេខា និងឈ្មោះបេក្ខជន



# សាលាព្រះគម្ពីរភ្នំពេញ

PHNOM PENH BIBLE SCHOOL

ដីឡូត៍លេខ២៥៥ ផ្លូវ២៨ក្រសារ ភូមិឃាងចក្រ សង្កាត់ភ្នំពេញថ្មី ខណ្ឌសែនសុខ រាជធានីភ្នំពេញ  
Lot#255, 28Krousa Road, Sangkat Phnom Penh Thmey, Khan Sen Sok, Phnom Penh.  
Phone: (855) 12 939 504, 15 320 021 E-mail: [ppbs@ppbs.edu.kh](mailto:ppbs@ppbs.edu.kh); Website: [www.ppbs.edu.kh](http://www.ppbs.edu.kh)

## គោលជំនឿ DOCTRINAL STATEMENT

ឈ្មោះបេក្ខជន Name of Applicant.....

### - គោលជំនឿ Doctrinal Statement

សាលាព្រះគម្ពីរភ្នំពេញ គឺជាក្រុមមួយនៃគ្រីស្ទបរិស័ទដែលមានគោលជំនឿដំណឹងល្អ ហើយជឿលើអំណាចកំពូលនៃព្រះគម្ពីរបរិសុទ្ធសម្រាប់គ្រប់ការទាំងអស់ខាងសេចក្តីជំនឿ។

PPBS is of evangelical confession and believes in the supreme authority of the Bible in all matters related to the Faith.

### យើងខ្ញុំជឿលើ We believe in :

១. ព្រះតែមួយគត់ដែលក្នុងអង្គទ្រង់មានភាពរូបរួមរវាងព្រះវរបិតា ព្រះរាជបុត្រា និងព្រះវិញ្ញាណបរិសុទ្ធ។  
The one and only God, wherein there is unity of the Father, Son, and Holy Spirit.
២. អធិបតេយ្យភាពរបស់ព្រះក្នុងការបង្កើត, ការបើកសំដែង, ការប្រោសលោះ និងការជំនុំជំរះចុងក្រោយ។  
The sovereignty of God in creation, revelation, redemption, and final judgment.
៣. ព្រះគម្ពីរបរិសុទ្ធ (មាន៣៩កណ្តុក ក្នុងសញ្ញាចាស់ និង២៧កណ្តុក ក្នុងសញ្ញាថ្មី) ដែលព្រះបានប្រទានមក ជាសំណៅដើមនោះ គឺទ្រង់បានបណ្តាលឲ្យតែង ហើយគួរជាទីទុកចិត្តទាំងស្រុង ព្រមទាំងមានអំណាច ឧត្តុង្គឧត្តម ហើយគ្រប់គ្រាន់ល្មមសម្រាប់ការទាំងអស់ ទាក់ទងសេចក្តីជំនឿ និងការរស់នៅ។  
The divine inspiration and entire trustworthiness of all Holy Scripture (the thirty-nine books of the Old Testament and the twenty-seven books of the New Testament), as originally given, and its supreme authority and sufficiency in all matters of faith and conduct.
៤. បាប និងពិរុទ្ធភាពសកលនៃមនុស្សទាំងអស់មានចាប់តាំងពីពេលដែលអ័ដាមបានធ្លាក់ចុះក្នុងអំពើបាបមកម៉្លោះ ដូច្នោះមនុស្សទាំងអស់ត្រូវទទួលរងសេចក្តីក្រោធ និងការកាត់ទោសពីព្រះ។  
The universal sinfulness and guilt of all men since the fall, rendering them subject to God's wrath and condemnation.
៥. ការប្រោសលោះពី ពិរុទ្ធភាព, ទណ្ឌកម្ម, អំណាចគ្រប់គ្រង និងភាពស្មោកគ្រោកនៃអំពើបាប ទទួលបានមកតាមរយៈការសុគតដែលជាយញ្ញូជាលើលើឆ្កាង (ជាអ្នកតំណាង និងជាថ្កូររបស់យើង) របស់ព្រះអម្ចាស់ព្រះយេស៊ូវគ្រីស្ទតែប៉ុណ្ណោះ។ ទ្រង់ជាព្រះរាជបុត្រានៃព្រះ ដែលបានយកនិស្ស័យជាសាច់ឈាមដោយប្រសូតនឹងម៉ាដាពាហ្វហ្វារីនី ដែលនាងមានគភ៌ដោយសារព្រះវិញ្ញាណបរិសុទ្ធ។  
Redemption from the guilt, penalty, dominion and pollution of sin, solely through the sacrificial death on the cross (as our Representative and Substitute) of the Lord Jesus Christ, the incarnate Son of God, conceived of the Holy Spirit, born of the Virgin Mary.

- ៦. ការរស់ឡើងវិញខាងរូបកាយរបស់ព្រះយេស៊ូវគ្រីស្ទ និងការលើកឡើងរបស់ព្រះអង្គទៅគង់នៅខាងស្តាំព្រះបិតា។  
The bodily resurrection of the Lord Jesus Christ from the dead and His ascension to the right hand of God the Father.
- ៧. ព្រះវត្តមាន និងអំណាចចេស្ដានៃព្រះវិញ្ញាណបរិសុទ្ធក្នុងកិច្ចការនៃការកើតជាថ្មី គឺទ្រង់ដឹកនាំមនុស្សឲ្យឆ្លើយតបដោយជំនឿ និងការប្រែចិត្ត។  
The presence and power of the Holy Spirit in the work of regeneration, leading the person to respond in faith and repentance.
- ៨. ការរាប់ជាសុចរិតនៃបាបជនដោយសារព្រះគុណនៃព្រះតាមរយៈសេចក្ដីជំនឿលើព្រះយេស៊ូវគ្រីស្ទតែមួយគត់។  
The justification of the sinner by the grace of God through faith in Christ alone.
- ៩. អំណោយទាននៃជីវិតអស់កល្បជានិច្ចបានមកតាមរយៈព្រះអម្ចាស់ព្រះយេស៊ូវគ្រីស្ទ។  
The gift of eternal life through the Lord Jesus Christ.
- ១០. ព្រះវត្តមាន និងកិច្ចការនៃព្រះវិញ្ញាណបរិសុទ្ធនៅក្នុងអ្នកជឿម្នាក់ៗ។  
The indwelling and work of the Holy Spirit in the believer.
- ១១. ពួកជំនុំបរិសុទ្ធសកលតែមួយ ដែលជារូបកាយនៃព្រះគ្រីស្ទ ហើយអស់អ្នកជឿពិតប្រាកដជារបស់ពួកជំនុំបរិសុទ្ធសកលនោះ។  
The one Holy Universal Church, which is the body of Christ and to which all true believers belong.
- ១២. កាតព្វកិច្ចរបស់អ្នកជឿទាំងអស់ក្នុងការបំពេញមហាបេសកកម្ម។  
The duty of all believers to fulfil the Great Commission.
- ១៣. ការយាងត្រឡប់មកវិញនៃអង្គព្រះយេស៊ូវគ្រីស្ទ ជិតមកដល់ហើយ។  
The imminent and personal return of the Lord Jesus Christ.

ខ្ញុំបាទ/នាងខ្ញុំទទួលយល់ព្រមនូវគោលជំនឿរបស់សាលាព្រះគម្ពីរភ្នំពេញដែលមានចែងខាងលើនេះ។

I accept the doctrinal statement of PPBS as above.

ថ្ងៃទី.....ខែ.....ឆ្នាំ.....

ហត្ថលេខា និងឈ្មោះ (បេក្ខជន )  
Signature and name of applicant

\_\_\_\_\_



# សាលាព្រះគម្ពីរភ្នំពេញ

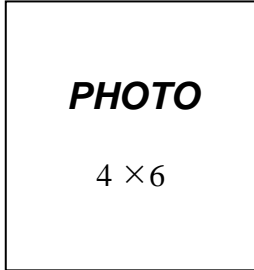
## PHNOM PENH BIBLE SCHOOL

ដីឡូត៍លេខ២៥៥ ផ្លូវ២៨ក្រសួង ភូមិរាងចក្រ សង្កាត់ភ្នំពេញថ្មី ខណ្ឌសែនសុខ រាជធានីភ្នំពេញ  
Lot#255, 28Krousa Road, Sangkat Phnom Penh Thmey, Khan Sen Sok, Phnom Penh.  
Phone: (855) 12 939 504, 15 320 021 E-mail: [ppbs@ppbs.edu.kh](mailto:ppbs@ppbs.edu.kh); Website: [www.ppbs.edu.kh](http://www.ppbs.edu.kh)

### ពាក្យសុំចូលរៀន

### APPLICATION FOR ADMISSION

(ហាមលុប ឬ កូស)



#### I-ព័ត៌មានផ្ទាល់ខ្លួន Personal Details

- នាមត្រកូល និងនាមខ្លួន ..... Name.....
- ឈ្មោះហៅក្រៅ..... other names used.....
- ជនជាតិ Ethnicity..... សញ្ជាតិ Citizenship..... ភេទ Sex.....
- ថ្ងៃខែឆ្នាំកំណើត Date of Birth..... អាយុ Age.....
- លំនៅដ្ឋានផ្ទះ Home Address.....
- ទូរស័ព្ទ Phone..... Email.....
- (បើមិនមែនជាទូរស័ព្ទផ្ទាល់ខ្លួន សូមដាក់ឈ្មោះម្ចាស់ទូរស័ព្ទ និងទំនាក់ទំនងរវាងអ្នកនឹងគាត់)
- ឈ្មោះម្ចាស់ទូរស័ព្ទ Name of Phone Owner..... ត្រូវជា Relationship.....
- អាសយដ្ឋានផ្ញើសំបុត្រ Mailing Address.....
- .....
- ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំទទួលជឿព្រះយេស៊ូវ Date of Conversion.....
- ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំជ្រមុជទឹក Date of Baptism.....
- ជ្រមុជទឹកនៅព្រះវិហារ Name of the Church.....
- គ្រូគង្វាលដែលជ្រមុជទឹកឲ្យ Officiating pastor.....

#### II-កម្រិតវិទ្យាស័ក Educational Background

**សូមកុំភ្លេចភ្ជាប់មកជាមួយនូវ លិខិតបញ្ជាក់ការសិក្សា ឬសញ្ញាបត្រដែលបានបញ្ជាក់ពីសាលាក្រុង/ខេត្ត !!!**

**ក- រាយឈ្មោះសាលាដែលអ្នកធ្លាប់រៀនតាមលំដាប់ពេល ពី អនុវិទ្យាល័យរហូតដល់បច្ចុប្បន្ន ÷**

List the name of schools attended from junior high school to present in chronological order.

ឈ្មោះសាលា School	ឆ្នាំសិក្សា Year Attended	កម្រិតសិក្សា/សញ្ញាបត្រ Decree/Diploma	ទីតាំង Location
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....

**ខ- រាយនាមវគ្គបណ្តុះបណ្តាលដែលអ្នកបានទទួលពីមុនមក** (ដូចជា វិជ្ជាជីវៈផ្សេងៗ, ការផ្សាយដំណឹងល្អ, ការបង្កើតសិស្សៗល្អៗ)  
 List the program of training you have attended. (e.g. Vocational, Evangelism, Discipleship, etc.):

ការបណ្តុះបណ្តាល Training	កាលបរិច្ឆេទ Date (From-to)	អង្គការ Organization
១. ....	.....	.....
២. ....	.....	.....
៣. ....	.....	.....

**III- បទពិសោធន៍ការងារ និងព័ន្ធកិច្ច Work experience & Christian Ministry Experience**

**ក- រាយនាមអង្គការ ឬក្រុមហ៊ុនដែលអ្នកធ្លាប់ និងកំពុងធ្វើការជាមួយ** ÷ List organizations or companies you have worked for :

ឈ្មោះអង្គការ Name of Company/Organization	កាលបរិច្ឆេទ Date (From-to)	ប្រភេទការងារ/តួនាទី Type of work /Position	ទីតាំង Location
១. ....	.....	.....	.....
មូលហេតុចាកចេញ Reason for Leaving.....			
២. ....	.....	.....	.....
មូលហេតុចាកចេញ Reason for Leaving.....			
៣. ....	.....	.....	.....
មូលហេតុចាកចេញ Reason for Leaving.....			

ខ-រាយឈ្មោះព័ន្ធកិច្ចដែលអ្នកធ្លាប់ និងកំពុងចូលរួមនៅព្រះវិហារ ឬអង្គការគ្រីស្ទាន (ព័ន្ធកិច្ចនេះសំខាន់ណាស់នៅក្នុងការដាក់ពាក្យសុំសិក្សា)

List the ministries you have involved in Church or Christian Organization (This ministries is an important part of your application)

ប្រភេទការងារ/តួនាទី Type of Service / Position	កាលបរិច្ឆេទ Date (From - to)	ពួកជំនុំ /អង្គការ Church / Organization
១. ....	.....	.....
មូលហេតុចាកចេញ Reason for Leaving.....		
២. ....	.....	.....
មូលហេតុចាកចេញ Reason for Leaving.....		
៣. ....	.....	.....
មូលហេតុចាកចេញ Reason for Leaving.....		

**IV-ព័ត៌មានពិគ្រួសារ Family Information**

**ក- ព័ត៌មានពិពពាណិជ្ជកម្ម Marital Information**

- នៅលីវ Single       មិនទាន់មានសង្សារ Available       មានសង្សារហើយ Unavailable
- ភ្ជាប់ពាក្យហើយ Engaged      ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ ភ្ជាប់ពាក្យ.....      ពេលវេលានឹងរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍.....  
Date of engagement      Planned wedding day
- រៀបការហើយ ឬ  រៀបការម្តងទៀត ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ រៀបការ.....  
Married or Remarried      Date of wedding  
ឈ្មោះប្តី / ប្រពន្ធ Name of Husband / Wife :.....  
ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំកំណើត Date of Birth.....      អាយុ Age.....  
មុខងារ Occupation :.....  
ជាសមាជិកនៃពួកជំនុំ Church Membership :.....  
តួនាទីក្នុងពួកជំនុំ Position in Church :.....  
ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំជ្រមុជទឹក Date of Baptism :.....
- បែកគ្នា       លែងលះគ្នា      រយៈពេលបែក ឬលែងលះគ្នា .....  
Separated      Divorced      How long have you been separated / divorced
- មេម៉ាយ / ពោះម៉ាយ      រយៈពេលដែលប្តី / ប្រពន្ធ ស្លាប់.....  
Widow / Widower      When did your spouse die?

☞ ប្រសិនបើអ្នកមានការលែងលះ, បែកគ្នា ឬរៀបការម្តងទៀតសូមពន្យល់ពីមូលហេតុជាលាយលក្ខណ៍អក្សរលើក្រដាសមួយសន្លឹកផ្សេងទៀត។ If you are separated, divorced or remarried, please give details on a separate piece of paper.

**ខ- ព័ត៌មានឪពុក ម្តាយ ឬអាណាព្យាបាល Parent Information**

-ឈ្មោះឪពុក Name of Father..... ឈ្មោះជាអក្សរឡាតាំង.....

-ថ្ងៃខែឆ្នាំកំណើត Date of Birth..... អាយុ Age.....

-មុខរបរ Occupation..... សាសនា Religion.....

-ឈ្មោះម្តាយ Name of Mother..... ឈ្មោះជាអក្សរឡាតាំង.....

-ថ្ងៃខែឆ្នាំកំណើត Date of Birth..... អាយុ Age.....

-មុខរបរ Occupation..... សាសនា Religion.....

-ឈ្មោះអាណាព្យាបាល Name of Guardian..... ឈ្មោះជាអក្សរឡាតាំង.....

-ថ្ងៃខែឆ្នាំកំណើត Date of Birth..... អាយុ Age.....

-មុខរបរ Occupation..... សាសនា Religion.....

**គ- ព័ត៌មានអំពីកូនរបស់បេក្ខជន Children Information of the Applicant**

ឈ្មោះកូន Children's name	ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំកំណើត Date of Birth	ឈ្មោះសាលា និងថ្នាក់សិក្សា School attending
១.....	.....	.....
២.....	.....	.....
៣.....	.....	.....
៤.....	.....	.....
៥.....	.....	.....

**V-ព័ត៌មានខាងបទឧក្រិដ្ឋ Criminal Information**

តើមានអ្នកធ្លាប់ Have you been charged in :

- សេពគ្រឿងញៀន Drug :            មាន Yes                             គ្មានទេ No
- ឡើងតុលាការ Court :            មាន Yes                             គ្មានទេ No
- ជាប់ក្នុងពន្ធនាគារ Prison :            មាន Yes                             គ្មានទេ No

បើមាន សូមពន្យល់ពីមូលហេតុ និងលទ្ធផលជាលាយលក្ខណ៍អក្សរលើក្រដាសមួយសន្លឹកផ្សេងទៀត។  
If so, please explain the circumstances and the outcome on a separate piece of paper.



**VI-ព័ត៌មានពិព្វកដំនុំ Church Information**

**ក-ឈ្មោះពិព្វកដំនុំដែលអ្នកចូលរួមបច្ចុប្បន្ន** Name of church you are attending now.....

.....

-និកាយរបស់ពិព្វកដំនុំនេះ: Denomination of this church.....

-អាសយដ្ឋាន Address.....

-ឈ្មោះគ្រូគង្វាល Name of Pastor..... ទូរស័ព្ទ Phone.....

-តើអ្នកជាសមាជិកនៃពិព្វកដំនុំនេះដែរទេ? Are you a member of this church?  បាទ / ចាស Yes  ទេ No

-ចូលជាសមាជិកនៅឆ្នាំណា? In which year did you become a member?.....

**ខ-ឈ្មោះពិព្វកដំនុំដែលអ្នកធ្លាប់ចូលរួមពីអតីតកាល** Name of church you have attended before

.....

-និកាយ Denomination .....

-អាសយដ្ឋាន Address: .....

-ឈ្មោះគ្រូគង្វាល Name of Pastor: ..... ទូរស័ព្ទ Phone.....

-តើអ្នកជាសមាជិកពិព្វកដំនុំនេះទេ? Are you a member of this church?  បាទ / ចាស Yes  ទេ No

-ចូលជាសមាជិកនៅឆ្នាំណា? In which year did you become a member? .....

**គ-ឈ្មោះពិព្វកដំនុំផ្សេងទៀតដែលអ្នកធ្លាប់ចូលរួមពីអតីតកាល** Name of other churches you have attended before

.....

-និកាយ Denomination.....

-អាសយដ្ឋាន Address: .....

-ឈ្មោះគ្រូគង្វាល Name of Pastor: ..... ទូរស័ព្ទ Phone.....

-តើអ្នកជាសមាជិកពិព្វកដំនុំនេះទេ? Are you a member of this church?  បាទ / ចាស Yes  ទេ No

-ចូលជាសមាជិកនៅឆ្នាំណា? In which year did you become a member?.....

**VII- ការរៀនសូត្រកម្មវិធីសិក្សា Program of Study**

តើអ្នករៀនសូត្រកម្មវិធីសិក្សាណាមួយ ? Which program do you want to study?

សូមអានសៀវភៅដែលនាំឆ្នាំ ២០១៦-២០១៧ សម្រាប់ព័ត៌មានកម្មវិធីសិក្សាខាងក្រោមនេះ

(Please read hand book 2016-2017 for program information)

សូមគូសយក តែ១ នៅក្នុងប្រអប់តូចខាងក្រោមនេះ : ( Please tick only one box )

**ផ្នែកទី១: សម្រាប់និស្សិតដែលបានរៀនផ្នែកដំបូងពីកិច្ចគ្រីស្ទានហើយ (For PPBS Alumni)**

- ក  ដាក់ពាក្យចូលថ្នាក់បរិញ្ញាបត្រឆ្នាំទី៤ (១ឆ្នាំ) Apply to Bachelor of Year 4 (BCM years4) (1 year)
- ខ  ពាក់កណ្តាលពេលនៃបរិញ្ញាបត្រពីកិច្ចគ្រីស្ទានឆ្នាំទី៤ (២ឆ្នាំ)  
Part-time of Bachelor in Christian Ministry of Year 4 (2 years)
- គ  ការចូលរួមអង្គុយស្តាប់ក្នុងថ្នាក់ឆ្នាំទី៤ Audit in BCM Year 4

**ផ្នែកទី២: សម្រាប់និស្សិតថ្មី (For New Student)**

- ក  បរិញ្ញាបត្រពីកិច្ចគ្រីស្ទាន (៤ឆ្នាំ) Bachelor in Christian Ministry (BCM) ( 4 years )
- ខ  បរិញ្ញាបត្ររងពីកិច្ចគ្រីស្ទាន (២ឆ្នាំ) Associate Degree in Christian Ministry (ADCM) (2 years)
- គ  ពាក់កណ្តាលពេលនៃបរិញ្ញាបត្ររងពីកិច្ចគ្រីស្ទាន (៣-៤ឆ្នាំ)  
Part-time of Associate Degree in Christian Ministry (3-4 years)
- ឃ  ការចូលរួមអង្គុយស្តាប់ក្នុងថ្នាក់ Auditing

ថ្ងៃទី.....ខែ.....ឆ្នាំ.....

ហត្ថលេខា និងឈ្មោះ: (បេក្ខជន)

Signature and name of applicant

\_\_\_\_\_

ថ្ងៃទី.....ខែ.....ឆ្នាំ.....

សាក្សីទី១ 1<sup>st</sup> Witness

ហត្ថលេខា និងឈ្មោះ: (គ្រូគង្វាល)

Signature and name of pastor

\_\_\_\_\_

ថ្ងៃទី.....ខែ.....ឆ្នាំ.....

សាក្សីទី២ 2<sup>nd</sup> Witness

ហត្ថលេខា និងឈ្មោះ: (ឪពុក,ម្តាយ ឬអាណាព្យាបាល)

Signature and name of parent or guardian

\_\_\_\_\_



# សាលាព្រះគម្ពីរភ្នំពេញ

PHNOM PENH BIBLE SCHOOL

ដីទួលលេខ២៥៥ ផ្លូវ២៨ក្រសួង ភូមិរាំងចក្រ សង្កាត់ភ្នំពេញថ្មី ខណ្ឌសែនសុខ រាជធានីភ្នំពេញ

Lot#255, 28Krousa Road, Sangkat Phnom Penh Thmey, Khan Sen Sok, Phnom Penh.

Phone: (855) 12 939 504, 15 320 021 E-mail: [ppbs@ppbs.edu.kh](mailto:ppbs@ppbs.edu.kh); Website: [www.ppbs.edu.kh](http://www.ppbs.edu.kh)

## ទីបន្ទាល់ Testimony

កាលបរិច្ឆេទ Date.....

ឈ្មោះបេក្ខជន Name.....

**សូមឆ្លើយនឹងសំណួរខាងក្រោមនេះ Answer the following question.**

សូមសរសេរឲ្យបានជ្រួតជ្រងំ ហើយច្បាស់លាស់ ព្រោះទីបន្ទាល់របស់អ្នកមានចំណែកសំខាន់ ក្នុងការដាក់  
ពាក្យសុំសិក្សា។ Please write neatly and clearly because this Statement is an important part of your application.

១- ហេតុអ្វីបានជាអ្នកទទួលជឿព្រះយេស៊ូវគ្រីស្ទ? តាមរយៈអ្នកណា? ចូរពន្យល់ ។  
How did you believe in Jesus Christ? Who lead you to Christ? Please explain.

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

២- សូមរៀបរាប់អំពីខណៈពេលមួយដែលអ្នកបានដឹងជាពិតថា ព្រះអង្គបានបំផ្លាស់ប្តូរប្រជីវិតអ្នក ។  
Describe one experience that shows how God has changed you.

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

៣- សូមរៀបរាប់អំពីកត្តាអ្វីខ្លះដែលជំរុញឲ្យអ្នកចង់សិក្សាព្រះបន្ទូលពេញពេល ។  
What motivate you to study God's word full time?

.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....

៤- សូមរៀបរាប់អំពីការត្រាស់ហៅដែលអ្នកបានទទួលពីព្រះអង្គចំពោះការបម្រើទ្រង់។  
Describe your call from God for serving Him.

.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....

៥- សូមរៀបរាប់អំពីការលំបាកទាំងឡាយដែលអ្នកមាននៅក្នុងជីវិតរស់នៅជាអ្នកគ្រីស្ទាន។  
Describe one of your struggles as a Christian.

.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....



# សាលាព្រះគម្ពីរភ្នំពេញ

## PHNOM PENH BIBLE SCHOOL

ដីឡូត៍លេខ២៥៥ ផ្លូវ២៨ក្រសួង ភូមិបឹងចក្រ សង្កាត់ភ្នំពេញថ្មី ខណ្ឌសែនសុខ រាជធានីភ្នំពេញ  
Lot#255, 28Krousa Road, Sangkat Phnom Penh Thmey, Khan Sen Sok, Phnom Penh.  
Phone: (855) 12 939 504, 15 320 021 E-mail: [ppbs@ppbs.edu.kh](mailto:ppbs@ppbs.edu.kh); Website: [www.ppbs.edu.kh](http://www.ppbs.edu.kh)

### លិខិតបញ្ជាក់សុខភាព HEALTH

ឈ្មោះបេក្ខជន Name of Applicant.....

I- តើអ្នកធ្លាប់មានជម្ងឺខាងក្រោមនេះដែរឬទេ? Have you ever have the following sicknesses?

សញ្ញាបញ្ជាក់  ធ្លាប់ Yes ,  មិនធ្លាប់ No

- គ្រុនចាញ់ Malaria                       របេង TB                       គ្រុនពោះវៀន Typhoid
- ជំងឺថ្លើម Hepatitis A                       ជំងឺថ្លើម Hepatitis B                       ជំងឺថ្លើម Hepatitis C
- ផ្សេងៗ

Others:.....

II- តើអ្នកធ្លាប់ពិនិត្យឈាមខាងផ្នែកជម្ងឺអេដស៍ដែរឬទេ? Have you ever carried out examination on HIV?

- ធ្លាប់ Yes                                       មិនធ្លាប់ No

III- តើអ្នកធ្លាប់បានទទួលការវះកាត់ដែរឬទេ? Have you had any operation before?

- ធ្លាប់ Yes                                       មិនធ្លាប់ No

បើធ្លាប់ សូមបញ្ជាក់អំពីប្រភេទនៃការវះកាត់ If yes, please tell the type of operation

.....

IV- តើសព្វថ្ងៃនេះអ្នកមានជំងឺដែរឬទេ? Do you have any obvious illness now?     មាន Yes ;     គ្មាន No

បើមាន សូមបញ្ជាក់អំពីប្រភេទនៃជម្ងឺ If yes, please tell the type of illness

.....

V- សូមពិពណ៌នាពីសុខភាពរបស់អ្នកនៅ១ឆ្នាំកន្លងមក Please describe your health condition in the past 1 year?

.....

.....

VI- តើសព្វថ្ងៃនេះអ្នកមានប្រើថ្នាំជាប្រចាំដែរឬទេ? Do you need to take medicine daily?

- មាន Yes;                                       គ្មានទេ No

បើមាន សូមបញ្ជាក់អំពីប្រភេទនៃថ្នាំ If yes, please tell the type of medicine

.....

VII- តើអ្នកមានភាពកំសោយខាងសុខភាពអ្វីផ្សេងទៀត (ឧ.ម្លូបបត្តិក ឬឈឺឆ្អឹងខ្នង...) ដែល អាចប៉ះពាល់ដល់ការសិក្សាដែរឬទេ? What health problems do you have that might hinder your study?

.....

VIII- បើមានជម្ងឺធ្ងន់ធ្ងរ ឬមានគ្រោះថ្នាក់កើតឡើង អ្នកត្រូវការឲ្យសាលាជូនដំណឹងដល់អ្នកណា?

In case of serious illness or emergency, whom do you want the school to contact?

ឈ្មោះ Name.....

ទំនាក់ទំនងរវាងអ្នក និងគាត់ Relationship.....

អាសយដ្ឋាន Address :.....

.....ទូរស័ព្ទ Phone:.....

ថ្ងៃទី.....ខែ.....ឆ្នាំ.....

ហត្ថលេខា និងឈ្មោះ (បេក្ខជន)  
Signature and name of applicant

\_\_\_\_\_



# សាលាព្រះគម្ពីរភ្នំពេញ

PHNOM PENH BIBLE SCHOOL

ដីទួលលេខ២៥៥ ផ្លូវ២៨ក្រសារ សង្កាត់ភ្នំពេញថ្មី ខណ្ឌសែនសុខ រាជធានីភ្នំពេញ  
Lot#255, 28Krousa Road, Sangkat Phnom Penh Thmey, Khan Sen Sok, Phnom Penh.  
Phone: (855) 12 939 504, 15 320 021 E-mail: [ppbs@ppbs.edu.kh](mailto:ppbs@ppbs.edu.kh); Website: [www.ppbs.edu.kh](http://www.ppbs.edu.kh)

## លិខិតបញ្ជាក់ពីពួកជំនុំ CHURCH RECOMMENDATION

សូមដាក់លិខិតបញ្ជាក់នេះនៅក្នុងស្រោមសំបុត្របិទឱ្យជិត ហើយបញ្ជូនមកសាលាព្រះគម្ពីរភ្នំពេញ ជាមួយនឹងពាក្យសុំចូលរៀនរបស់បេក្ខជន។  
Please put this recommendation in a sealed envelope and return with application.

**I-នាម និងគោត្តនាមបេក្ខជន Name of Applicant** .....

**II-ព័ត៌មានពីពួកជំនុំបច្ចុប្បន្ន Church Information**

- ឈ្មោះពួកជំនុំជាភាសាខ្មែរ.....
- ឈ្មោះពួកជំនុំជាភាសាអង់គ្លេស Name of Church.....
- អាសយដ្ឋាន Church address.....
- និកាយ Denomination.....
- ឈ្មោះគ្រូគង្វាល Name of Pastor..... ជាអក្សរឡាតាំង.....
- លេខទូរស័ព្ទ Contact number :..... Email.....
- ឈ្មោះចាស់ទុំជាអ្នកតំណាងអ្នកដឹកនាំ Name of church representative.....

**III- ការបញ្ជាក់ពីពួកជំនុំ Church Recommendation**

- ១-តើបេក្ខជននេះជាសមាជិកពួកជំនុំពិតប្រាកដមែនឬ? Is the applicant a member of your church?  
 ពិតមែន Yes                       មិនច្បាស់ Not sure                       មិនមែនទេ No
- ២-តើបេក្ខជននេះបានទទួលជ្រមុជទឹកហើយឬនៅ? Is the applicant baptized?  
 ទទួលហើយ Yes      នៅថ្ងៃទី Date of baptism ..... ខែ..... ឆ្នាំ.....  
 មិនទាន់ទទួលទេ Not baptized                       មិនដឹងដែរ Not sure
- ៣-បេក្ខជននេះមានតួនាទីក្នុងពួកជំនុំជា What are the applicant's responsibility in the church?  
 គ្រូគង្វាល Pastor                       អ្នកជំនួយគ្រូគង្វាល Deacon     ចាស់ទុំ Elder  
 អ្នកដឹកនាំយុវជន Youth leader                       អ្នកដឹកនាំក្រុមកោសិការ Cell group leader  
 គ្រូសាលារៀនថ្ងៃអាទិត្យ SS Teacher     ផ្សេងៗដូចជា Others.....
- ៤-តើបេក្ខជននេះចេះទទួលខុសត្រូវចំពោះតួនាទីផ្ទាល់ខ្លួនយ៉ាងដូចម្តេច?  
 ល្អប្រសើរ Excellent                       មធ្យម Average                       មិនចេះទទួលខុសត្រូវ Irresponsible

៥-តើបេក្ខជននេះ មានអំណោយទានអ្វីខ្លះ? What are the gifts of the applicant?

- អធិប្បាយ Preaching
- ការផ្សាយដំណឹងល្អ Evangelism
- ចិត្តល្អ Kindness
- ផ្នែករដ្ឋបាល Administration
- ចូលចិត្តច្រៀង Singing
- បម្រើ Serve
- ដឹកនាំ Leading
- មេត្តាករុណា Mercy
- ថ្វាយដង្ហាយ Giving
- បង្រៀន Teaching
- តន្ត្រី Music
- លើកទឹកចិត្ត Encourage
- ផ្សេងៗ Others.....

៦-តើបេក្ខជននេះមានការទំនាក់ទំនងជាមួយពួកជំនុំយ៉ាងដូចម្តេច?

How is the applicant's relationship in the church?

- រាក់ទាក់ Friendly and popular
- នៅឯកងដាច់ Detached
- ធម្មតា Average

**IV- ការបញ្ជាក់អំពីការបញ្ជូន និងការផ្តល់ដំណឹង Church Affirmation**

១-តើការបញ្ជូនបេក្ខជននេះ បានទទួលការយល់ព្រមពីពួកជំនុំទាំងអស់គ្នាហើយឬនៅ?

Is the church in agreement to send the applicant to Bible school?

- បានទទួលយល់ព្រមហើយ នៅពេលប្រជុំការងារពួកជំនុំនៅថ្ងៃទី..... ខែ..... ឆ្នាំ.....

Accepted according to church committee meeting on this date: .....

- មិនទាន់មានការសម្រេចទេ Not yet decided

២-បើបេក្ខជននេះបានចូលរៀននៅសាលាព្រះគម្ពីរភ្នំពេញហើយ តើលោកគ្រូគង្វាល និងអ្នកចាស់ទុំ នឹងធ្វើជាទីប្រឹក្សារបស់គាត់ឬទេ?

If the applicant is accepted to study at the PPBS will the Pastor and Elders be a mentor to him?

- គ្រូគង្វាលជាទីប្រឹក្សា Pastor will be the mentor.
- អ្នកចាស់ទុំជាទីប្រឹក្សា Elders will be the mentor.
- លោកអ្នកទាំងពីរជាទីប្រឹក្សា Pastor and Elders will be the mentor.
- អ្នកផ្សេងទៀតជាទីប្រឹក្សា Others person will be the mentor.

ថ្ងៃទី..... ខែ..... ឆ្នាំ.....

ហត្ថលេខា និងឈ្មោះ: (គ្រូគង្វាល)  
Signature and name of pastor

ថ្ងៃទី..... ខែ..... ឆ្នាំ.....

ហត្ថលេខា និងឈ្មោះ: (លេខា ឬចាស់ទុំ)  
Signature and name of secretary or elder





# សាលាព្រះគម្ពីរភ្នំពេញ

## PHNOM PENH BIBLE SCHOOL

ដីទួលលេខ២៥៥ ផ្លូវ២៨ក្រសួង សង្កាត់ភ្នំពេញថ្មី ខណ្ឌសែនសុខ រាជធានីភ្នំពេញ  
Lot#255, 28Krousa Road, Sangkat Phnom Penh Thmey, Khan Sen Sok, Phnom Penh.  
Phone: (855) 12 939 504, 15 320 021 E-mail: [ppbs@ppbs.edu.kh](mailto:ppbs@ppbs.edu.kh); Website: [www.ppbs.edu.kh](http://www.ppbs.edu.kh)

### លិខិតបញ្ជាក់ថវិកា FINANCIAL STATEMENT

ក្រៅពីការចំណាយលើថ្លៃ សិក្សា, ការស្នាក់នៅសយនដ្ឋាន និងការចំណាយទៅលើផ្នែកសិក្សាផ្សេងៗទៀត សូម  
មេត្តាយកចិត្ត ទុកដាក់ទៅលើចំនួនថវិកាដែលនិស្សិតម្នាក់ៗត្រូវការចំណាយសម្រាប់ការរស់នៅដូចខាងក្រោមនេះ ៖

**Besides the tuition fee, dorm fee and other academic expenditures, please take notice of the living cost of students such as :**

- អាហារប្រចាំថ្ងៃ Meals
- សំលៀកបំពាក់ និងគ្រឿងប្រើប្រាស់ផ្ទាល់ខ្លួន Clothing and personal toiletries
- ការចំណាយទៅលើការប្រកបផ្សេងៗ Social expenses
- សៀវភៅដែលតម្រូវសម្រាប់ការសិក្សា (បញ្ជីសៀវភៅនឹងត្រូវបានផ្តល់ឲ្យនៅដើមឆមាសនីមួយៗ)

Required Book for study (Booklist will be provided in the beginning of each semester for reference)

**I- នាម និងគោត្តនាមបេក្ខជន Name of Applicant.....**

**II- ថវិកាផ្ទាល់ខ្លួន Personal Savings**

ក- តើអ្នកអាចផ្គត់ផ្គង់ឲ្យខ្លួនឯងសម្រាប់ការសិក្សាបានប៉ុន្មានភាគរយ? សូមគូសក្នុងប្រអប់១ខាងក្រោមនេះ ៖

What percentage of the cost of study can you pay for with your own money?

- 10 %
- 20 % - 30 %
- 40 % - 50 %
- ជាង 50 %

ខ- តើអ្នកពឹងលើមធ្យោបាយអ្វី ដើម្បីផ្គត់ផ្គង់ខ្លួនឯងក្នុងការសិក្សានេះ? How would you support yourself?

**III- ការផ្គត់ផ្គង់ពីអណាព្យាបាល Support from Parents**

\* ថវិកាដែលផ្គត់ផ្គង់ឲ្យ Amount of support :

-ចំនួន.....ដុល្លារ ក្នុងមួយឆ្នាំ សម្រាប់ (The amount..... \$ per year for):

- ថ្លៃសិក្សា Tuition fee
- ថ្លៃស្នាក់នៅ Dorm fee
- ព័ន្ធកិច្ច Ministry
- ថ្នាំ Medicine
- អាហារប្រចាំថ្ងៃ Daily meals
- សំភារៈសិក្សា Study material
- ឯកសណ្ឋានសិស្ស Student uniform
- ចំណាយផ្សេងៗផ្ទាល់ខ្លួន Other personal expenses
- ផ្សេងៗ Others.....

-ការផ្គត់ផ្គង់សម្រាប់ករណីមានជំងឺ ឬគ្រោះថ្នាក់ផ្សេងៗ Support in cases of sickness or accident:

- 100 %
- 80 %
- 50 %
- តាមលទ្ធភាព As much as I can

IV- ការផ្គត់ផ្គង់ពីពួកជំនុំ Support from Church

\* ថវិកាដែលផ្គត់ផ្គង់ឲ្យ Amount of support :

-ចំនួន.....ដុល្លារ ក្នុងមួយឆ្នាំ សម្រាប់ (The amount..... \$ per year for):

- ថ្លៃសិក្សា Tuition fee     ថ្លៃស្នាក់នៅ Dorm fee     ព័ន្ធកិច្ច Ministry     ថ្នាំ Medicine
- អាហារប្រចាំថ្ងៃ Daily meals     សំភារៈសិក្សា Study material
- ឯកសណ្ឋានសិស្ស Student uniform     ចំណាយផ្សេងៗផ្ទាល់ខ្លួន Other personal expenses
- ផ្សេងៗ Others.....

- ការផ្គត់ផ្គង់សម្រាប់ករណីមានជំងឺ ឬគ្រោះថ្នាក់ផ្សេងៗ Support in cases of sickness or accident:

- 100 %     80 %     50 %     តាមលទ្ធភាព As much as I can

V- ការផ្គត់ផ្គង់ពីអ្នកជំនុំ Supporters

ក- ឈ្មោះអ្នកផ្គត់ផ្គង់ទី១ 1<sup>st</sup> Supporter's name :.....

រវាងទំនាក់ទំនងជាមួយអ្នកផ្គត់ផ្គង់ Relationship:.....

មុខងារអ្នកផ្គត់ផ្គង់ Supporter's occupation.....

អាសយដ្ឋានអ្នកផ្គត់ផ្គង់ Supporter's address :.....

.....ទូរស័ព្ទ Phone: .....

\* ថវិកាដែលផ្គត់ផ្គង់ឲ្យ Amount of support :

-ចំនួន.....ដុល្លារ ក្នុងមួយឆ្នាំ សម្រាប់ (The amount..... \$ per year for) :

- ថ្លៃសិក្សា Tuition fee     ថ្លៃស្នាក់នៅ Dorm fee     ព័ន្ធកិច្ច Ministry     ថ្នាំ Medicine
- អាហារប្រចាំថ្ងៃ Daily meals     សំភារៈសិក្សា Study material
- ឯកសណ្ឋានសិស្ស Student uniform     ចំណាយផ្សេងៗផ្ទាល់ខ្លួន Other personal expenses
- ផ្សេងៗ Others.....

-ការផ្គត់ផ្គង់សម្រាប់ករណីមានជំងឺ ឬ គ្រោះថ្នាក់ផ្សេងៗ Support in cases of sickness or accident :

- 100 %     80 %     50 %     តាមលទ្ធភាព As much as I can

ខ- ឈ្មោះអ្នកផ្គត់ផ្គង់ទី២ 2<sup>nd</sup> Supporter's name :.....

រវាងទំនាក់ទំនងជាមួយអ្នកផ្គត់ផ្គង់ Relationship:.....

មុខងារអ្នកផ្គត់ផ្គង់ Supporter's occupation.....

អាសយដ្ឋានអ្នកផ្គត់ផ្គង់ Supporter's address :.....

.....ទូរស័ព្ទ Phone: .....

\* ថវិកាដែលផ្គត់ផ្គង់ឲ្យ Amount of support :

-ចំនួន.....ដុល្លារ ក្នុងមួយឆ្នាំ សម្រាប់ (The amount..... \$ per year for):

- ថ្លៃសិក្សា Tuition fee     ថ្លៃស្នាក់នៅ Dorm fee     ព័ន្ធកិច្ច Ministry     ថ្នាំ Medicine

- អាហារប្រចាំថ្ងៃ Daily meals  សំភារៈសិក្សា Study material
- ឯកសណ្ឋានសិស្ស Student uniform  ចំណាយផ្សេងៗផ្ទាល់ខ្លួន Other personal expenses
- ផ្សេងៗ Others.....
- ការផ្គត់ផ្គង់សម្រាប់ករណីមានជម្ងឺ ឬ គ្រោះថ្នាក់ផ្សេងៗ Support in cases of sickness or accident :
- 100 %  80 %  50 %  តាមលទ្ធភាព As much as I can

គ- បើមានអ្នកផ្គត់ផ្គង់ផ្សេងទៀត សូមបញ្ជាក់លើក្រដាសមួយទៀតតាមចំនុចនីមួយៗនៅខាងលើ ។  
 If there are other supporters, please list on separate paper.

**VI- សេចក្តីសន្យា និងហត្ថលេខា Signature**

**ក- ពីបេក្ខជន Applicant**

- ខ្ញុំបាទ-នាងខ្ញុំ បានបញ្ជាក់យ៉ាងទៀងត្រង់អំពីថវិកាផ្គត់ផ្គង់ដែលខ្ញុំបាទ-នាងខ្ញុំនឹងទទួលសម្រាប់ការសិក្សា ក្រៅពីការបញ្ជាក់ ទាំងប៉ុន្មានខាងលើនេះ ខ្ញុំបាទ-នាងខ្ញុំ គ្មានទទួលថវិកាពីអ្នកផ្សេងៗទៀតទេ ។  
 I here by declare that I have no other support other than the ones listed above.

ថ្ងៃទី.....ខែ.....ឆ្នាំ.....  
 ហត្ថលេខា បេក្ខជន Signature of applicant

\_\_\_\_\_

**ខ- ពីឪពុកម្តាយ ឬអាណាព្យាបាល Applicant's parents or guardian**

- ក្រោយពីបានពិនិត្យរួចមក យើង/ខ្ញុំយើងឃើញថាចំនួនប្រាក់ជំនួយដែលបេក្ខជនបានបញ្ជាក់លើក្រដាសនេះពិត ជាមានភាពត្រឹមត្រូវច្បាស់លាស់មែន។ The amount of support reported on this form is true and accurate.  
 (ទោះបីជាមានការផ្គត់ផ្គង់ រឺមិនមានក៏ដោយ សូមធ្វើការចុះហត្ថលេខា ដើម្បីទទួលស្គាល់នូវអ្វីដែលបេក្ខជនបានសរសេរនៅ លើក្រដាសនេះ)

(No matter you will support the applicants or not have, please sign to recognize what the applicant write on this form)

ថ្ងៃទី.....ខែ.....ឆ្នាំ.....  
 ហត្ថលេខា និងឈ្មោះ: (ឪពុកម្តាយ ឬអាណាព្យាបាល)  
 Signature & name of parent or guardian

\_\_\_\_\_

**គ- ពីគ្រូគង្វាល Applicant's pastor**

- ខ្ញុំបានពិនិត្យរួចរាល់ និងឃើញថា ចំនួនប្រាក់ជំនួយដែលបេក្ខជនបានបញ្ជាក់លើក្រដាសនេះពិតជាមាន ភាពត្រឹមត្រូវច្បាស់លាស់មែន។ The amount of support reported on this form is true and accurate.

(ទោះបីជាមានការផ្គត់ផ្គង់ រឺមិនមានក៏ដោយ សូមធ្វើការចុះហត្ថលេខា ដើម្បីទទួលស្គាល់នូវអ្វីដែលបេក្ខជនបាន សរសេរនៅលើក្រដាសនេះ)

(No matter you will support the applicants or not have, please sign to recognize what the applicant write on this form)

ថ្ងៃទី.....ខែ.....ឆ្នាំ.....

ហត្ថលេខា និងឈ្មោះ (គ្រូគង្វាល )

Signature & name of pastor

\_\_\_\_\_

**ឃ- ពីអ្នកផ្គត់ផ្គង់ផ្សេងៗ Applicant's other supporter(s)**

- ខ្ញុំបានពិនិត្យរួចរាល់ និងឃើញថា ចំនួនប្រាក់ជំនួយដែលបេក្ខជនបានបញ្ជាក់លើក្រដាសនេះពិតជាមាន ភាពត្រឹមត្រូវច្បាស់លាស់មែន។ The amount of support reported on this form is true and accurate.

ថ្ងៃទី.....ខែ.....ឆ្នាំ.....

ហត្ថលេខា និងឈ្មោះ (អ្នកផ្គត់ផ្គង់ទី១)

Signature & name of 1<sup>st</sup> supporter

\_\_\_\_\_

ថ្ងៃទី.....ខែ.....ឆ្នាំ.....

ហត្ថលេខា និងឈ្មោះ (អ្នកផ្គត់ផ្គង់ទី២)

Signature & name of 2<sup>nd</sup> supporter

\_\_\_\_\_



# សាលាព្រះគម្ពីរភ្នំពេញ

PHNOM PENH BIBLE SCHOOL

ដីឡូត៍លេខ២៥៥ ផ្លូវ២៨ក្រសារ ភូមិឃាងចក្រ សង្កាត់ភ្នំពេញថ្មី ខណ្ឌសែនសុខ រាជធានីភ្នំពេញ  
Lot#255, 28Krousa Road, Sangkat Phnom Penh Thmey, Khan Sen Sok, Phnom Penh.  
Phone: (855) 12 939 504, 15 320 021 E-mail: [ppbs@ppbs.edu.kh](mailto:ppbs@ppbs.edu.kh); Website: [www.ppbs.edu.kh](http://www.ppbs.edu.kh)

## លិខិតបញ្ជាក់កិរិយាមាមាទ

CHARACTER REFERENCE FORM

នាម និងគោត្តនាមបេក្ខជន Name of Applicant .....

សូមបេក្ខជនបញ្ជូនលិខិតនេះដល់ លោកគ្រូគង្វាល/ ប្រធានផ្នែកការងារ អាណាព្យាបាល និង មិត្តភក្តិ សម្រាប់ បំពេញហើយបញ្ជូនមកសាលាព្រះគម្ពីរវិញជាមួយនឹងពាក្យសុំចូលរៀន។  
Applicant must give these set of four forms to pastor, parent, supervisor and friend for reference.

សូមលោកគ្រូគង្វាល/ ប្រធានផ្នែកការងារ អាណាព្យាបាល និងមិត្តភក្តិរបស់បេក្ខជន ឆ្លើយនឹងសំណួរខាងក្រោមនេះ ហើយដាក់លិខិតនេះនៅក្នុងស្រោមសំបុត្របិទឲ្យជិតដើម្បីឲ្យបេក្ខជនបញ្ជូនលិខិតនេះមកសាលាជាមួយនិងពាក្យសុំចូលរៀន។  
Please seal this reference form in a sealed envelope for applicant to enclose with application form.

**សូមឆ្លើយនឹងសំណួរខាងក្រោមនេះ ដោយជ្រើសយកខ្លីៗ**

ក- តើលោកអ្នកមានទំនាក់ទំនងអ្វីចំពោះបេក្ខជននេះ? What is your relationship to the applicant?

- គ្រូគង្វាល/ ប្រធានផ្នែកការងារ                       ឪពុកម្តាយ/អាណាព្យាបាល                       មិត្តភក្តិ
- Pastor/ Supervisor    Parent/guardian    Friend

ខ- តើលោកអ្នកបានស្គាល់បេក្ខជននេះរយៈពេលប៉ុន្មាន? How long have you known the applicant?

.....  
.....

គ- តើលោកអ្នកបានឃើញបេក្ខជននេះ មានការផ្លាស់ប្តូរយ៉ាងដូចម្តេចខ្លះ ក្រោយពីគាត់បានទទួលជឿព្រះយេស៊ូវ?

What changes have you noticed in the applicant since he/she became a Christian?

.....  
.....

ឃ- សូមផ្តល់នូវការវាយតម្លៃអំពីលក្ខណៈសម្បត្តិរបស់បេក្ខជនដូចមានខាងក្រោមនេះ ៖

Please give your opinion of the applicant's character.

- ការទទួលខុសត្រូវ Responsibility                       ខ្សោយ Poor,                       មធ្យម Average,                       ល្អបង្គំ Fair,
- ល្អ ឬប្រសើរ Good or Excellent.
- របៀបរស់នៅក្នុងសង្គម Social poise                       ខ្សោយ Poor,                       មធ្យម Average,                       បង្គំ Fair,
- ល្អ ឬប្រសើរ Good or Excellent.
- លទ្ធភាពសម្របខ្លួនតាមកាលៈទេសៈ Adaptability  ខ្សោយ Poor,  មធ្យម Average,                       ល្អបង្គំ Fair,
- ល្អ ឬប្រសើរ Good or Excellent.
- ភាពចាស់ទុំខាងវិញ្ញាណ Spiritual maturity                       ខ្សោយ Poor,  មធ្យម Average,                       ល្អបង្គំ Fair,
- ល្អ ឬប្រសើរ Good or Excellent.

- ការតស៊ូព្យាយាម Perseverance  ខ្សោយ Poor,  មធ្យម Average,  ល្អបង្គំ Fair,  
 ល្អ ឬប្រសើរ Good or Excellent.
- ភាពនឹងជឿនខាងអារម្មណ៍ Emotional stability  ខ្សោយ Poor,  មធ្យម Average,  ល្អបង្គំ Fair,  
 ល្អ ឬប្រសើរ Good or Excellent.
- លទ្ធភាពធ្វើការសម្រេចចិត្ត Decisiveness  ខ្សោយ Poor,  មធ្យម Average,  ល្អបង្គំ Fair,  
 ល្អ ឬប្រសើរ Good or Excellent.
- របៀបចាត់ចែងថវិកា Financial management  ខ្សោយ Poor,  មធ្យម Average,  ល្អបង្គំ Fair,  
 ល្អ ឬប្រសើរ Good or Excellent.
- សណ្តាប់ធ្នាប់ក្នុងការរស់នៅ ឬធ្វើការ Organize  ខ្សោយ Poor,  មធ្យម Average,  ល្អបង្គំ Fair,  
 ល្អ ឬប្រសើរ Good or Excellent.
- ទំនុកចិត្ត Self- confidence  ខ្សោយ Poor,  មធ្យម Average,  ល្អបង្គំ Fair,  
 ល្អ ឬប្រសើរ Good or Excellent.
- ការគ្រប់គ្រងពេលវេលា Time management  ខ្សោយ Poor,  មធ្យម Average,  ល្អបង្គំ Fair,  
 ល្អ ឬប្រសើរ Good or Excellent.
- ការប្រាស្រ័យទាក់ទង Communication  ខ្សោយ Poor,  មធ្យម Average,  ល្អបង្គំ Fair,  
 ល្អ ឬប្រសើរ Good or Excellent.
- លទ្ធភាពធ្វើការជាក្រុម Team work  ខ្សោយ Poor,  មធ្យម Average,  ល្អបង្គំ Fair,  
 ល្អ ឬប្រសើរ Good or Excellent.
- ចុះចូល Submit  ខ្សោយ Poor,  មធ្យម Average,  ល្អបង្គំ Fair,  
 ល្អ ឬប្រសើរ Good or Excellent.

ខ- តើបេក្ខជននេះពូកែខាងការងារអ្វីខ្លះ?

What is the expertise of this applicant?

.....

គ- តើបេក្ខជននេះមិនចូលចិត្តទទួលខុសត្រូវខាងការងារផ្នែកអ្វី?

What responsibility does the applicant shy away from?

.....

ឃ- តើបេក្ខជននេះ ធ្វើយ៉ាងណា នៅពេលមានបញ្ហាជំលោះទាស់ទែងកើតឡើង?

How does the applicant handle conflict?

.....

៥- តើបេក្ខជននេះ មានអត្តចរិករមទម្ងទទូលយកសេចក្តីទូន្មានអប់រំដែរឬទេ? សូមពន្យល់។

Is the applicant teachable? Please explain.

.....

៦- តើបេក្ខជននេះ ចេះទំនាក់ទំនងយ៉ាងណាដែរជាមួយអ្នកដទៃ?

How is the applicant in relationship with others?

.....

៧- តើបេក្ខជននេះមានចំណុចខ្សោយអ្វីខ្លះដែលត្រូវការកែលំអរដើម្បីឲ្យគាត់ក្លាយជាអ្នកដឹកនាំដ៏គាប់ព្រះហឫទ័យព្រះ?

What characteristic weakness do the applicant need to change in the process of learning to be a leader?

.....

៨- តើបេក្ខជននេះចេះទទួលស្គាល់កំហុសផ្ទាល់ខ្លួនយ៉ាងដូចម្តេច?

How does the applicant handle personal wrong doings?

.....

៩- តើបេក្ខជននេះដែលចូលតុលាការ ឬមានទោសជាប់ពន្ធនាគារទេ? បើមាន តើមកពីមូលហេតុអ្វី?

Have the applicant been charged in court or prison? If have, please explain the reason.

.....

ថ្ងៃទី..... ខែ..... ឆ្នាំ.....

ហត្ថលេខា និង ឈ្មោះ: Signature & name

អាសយដ្ឋាន Address :.....

ទូរស័ព្ទទំនាក់ទំនង Contact Number: .....